



## Sciò

(seconda parte)

...sarrà pecchè fîrte pe pite da Sciò o pecchè ce n'ava sci, trovene u chéne murte. Ne nve dîche a traggèdje! Ca da fé l'Amlôte o u Macbeth de Shakespeare, pègge, nu mônne pègge. A sîgnôre menatte tande de còdde chiande da fé mette a cumbassiône addîrîtture u demonje. U jurne apprîsse pigghjene stu chéne murte pe dûje iusse, jûne sôpe a l'ate ngrôce, attacchete nganne, lu mettene nd'a na bèlla casce d'onôce fatte a méne da u mègghje mastredasce e vestîte nirje da la chépe ai pite, prèvete annanze comprôse, lu pòrtene au cambesande. Là l'aspettêve, già pu nicchje apirte, u scattamurte ca, pe quatte tûfe e na cavedarèlle de cèvece, u stîpe pe sèmbè nzipe a l'ate dûje marîte. Angôre nu pére de strazzète de capille accumbagnète da "Uh, Madame, accûme ji stéte" e po', chi nanze e chi drôte, ce abbîarene au quarte i chése. Stréta stréte, sottè a màsquere de marîte addulerète, Sciò penzéve cundènde: "Me dîspieçe pe tè, chéne, ma u mônne vé 'cchessi, se jûne ne môre l'ate ne ngòde. U sacce ca nu jurne o n'ate, vogghje o ne nvogghje, uà 'ttucchè pûre a mè, nzise e tanne, però, grazzje a tè ca te ne si' jûte, je mò a pozze cunzûle e stringerle, finalmente, au còre." Cûme e penzire nenn'òve facce de fesse, venòve da l'àneme e parlève d'amòre, però, pucchète pe jisse, a sîgnôre da mîgghjòre, na volte trasûte alla chése, ce nzerrate nd'a stanze da lètte e ne ndètte chiò sègne de vîte. Dòpe trè jurne, cûme Gesù Criste resuscetate da la morte, a sîgnôre sbalanzate a porte e ce menatte fòre nzacchète nd'a na vèsta bianche pe tande de pitte sbrachète e pi bèlle capille rósse, lunghe ca l'ascennèvene a ionne sôpe i spalle. Paròve Rita Hayworth nd'u firme: "Gilde". Sciò, quanne a vedète n'ate pòche sbattòve ndèrre e de sicûre li sarrîje venûte chi chè còse se a mîgghjòre ne l'avèsse ditte: "Oh, Sciò, e tò che fé accchessi? Vatte cange, co', ca ce iéme a fé na camînète". Ne nfò la jûte ca già, dòpe na ciambète de mînute, iòve de retorne... cangète. Tande cangète ca a mîgghjòre quanne lu vòte li dice maravigliète: "Oh, Sciò, ma u sé ca tine nu bèlle pitte?! M'assemigghje nu "mastîne napluténe". Mo', vedîme, mittete nu pòche méne e pite pe ndèrre". Sciò ca oraméje ne ngapòve chiù ninde, sènzà fiaté, a ucchja chiùse ce mettète cûme vulòve a mîgghjòre e sta fetènde, mèndre pe na méne l'accarezzève, pe l'ate i scaffe nu chiappe nganne e tòsa tòse, manghe se fosse na reggîne, li dîce: "Andiamo, Sciò, u pòpele ce aspète". Quanne ji troppe, ji troppe, pûre pe jûne cûme e Sciò abîtuète a supurté pûre i turte da fesse a morte. Pe nu strappe ce scioppe u chiappe da nganne e a botta carròre ce mône fòre ammizze a stréte propte quanne stòve passanne nu cavalle c'avòve attacchète a méne ca pe nu cèvece u sbasaratte in arje. (continua...)

**Franco Pinto**  
Traduzione a pag. 2

## PER SALVARE IL NOSTRO OSPEDALE SERVI ANCHE TU!

Capire la strategia in corso sul riordino sanitario pugliese non è cosa semplice. La confusione nella gestione di questo delicato tema può mettere a repentaglio la tutela della salute di ognuno di noi. La diffusa rassegnazione che ci porta a pensare che la crisi economica debba necessariamente portare tagli e disservizi, appesantisce ancora di più una situazione sanitaria che col trascorrere dei giorni sta diventando sempre più disastrosa. Cosa c'è di



L'Opsedale di Manfredonia  
(Foto Pasquale di Bari)

più importante della necessità e del diritto di tutelare, prevenire e curare l'individuo? Gli ingredienti dello stato attuale della Sanità pugliese sono noti a tutti: interessi politici, appalti edili e farmaceutici, presunte corruzioni e poi i tanti sprechi operati da parte di moltissimi operatori sanitari e politici che in modo incosciente hanno badato alla scalata nel mondo professionale piuttosto che alla ricerca di una soluzione ai tanti mali che portano sofferenza e dolore. Da un lato la strategia dei tagli per compensare quegli sprechi perpetrati nel tempo e dall'altro un nuovo programma di strutture ospedaliere di alto profilo professionale: "... finalizzato al miglioramento della qualità ed appropriatezza dell'offerta ospedaliera ed al contenimento della relativa spesa...". Queste le parole del nostro Assessore regionale



Da sinistra: Lucio Roberto Prencipe Sindaco di Mattinata, Antonio Di Iasio Sindaco di Monte Sant'Angelo, Angelo Riccardi Sindaco di Manfredonia, Nicola Vitulano Presidente del Consiglio Comunale di Manfredonia, Federico Fiorentino Segretario Generale Comune di Manfredonia, Ersilia Nobile Sindaco di Vieste, Giovanni Riontino Sindaco di Zaponeta.

po pazientemente, i lunghi tempi della burocrazia, non aiuta l'azione di quei politici che, un po' per dovere e un po' per interesse, cercano di portare avanti un'azione di risposta in contrasto alla dissennata strategia sanitaria pugliese. E' il caso del Sindaco di Manfredonia che lo scorso 19 settembre si è fatto promotore di un consiglio comunale allargato anche ad alcuni comuni limitrofi: Monte Sant'Angelo, Mattinata, Zaponeta e Vieste. Comuni che nel loro piccolo hanno subito il taglio delle assunzioni dei sanitari e la chiusura di reparti che garantivano il minimo dell'assistenza sanitaria in loco. Nell'assemblea, tenutasi presso Palazzo dei Celestini a Manfredonia, i cinque sindaci hanno manifestato il loro forte dissenso verso la razionalizzazione della spesa sanitaria, tenuto conto delle caratteristiche orografiche del nostro territorio che presenta una particolare viabilità costiera e il vasto bacino di utenza che comprende zone turistiche di rilevanza internazionale. Il comune messaggio dei cinque sindaci è stato la richiesta di un urgente confronto con il governatore della Puglia, Vendola, per ridefinire le condizioni operative delle strutture ospedaliere, realizzando più funzionali ed integrati servizi socio-sanitari, poliambulatori specialistici e presidi territoriali di primo soccorso in tutto il comprensorio; potenziando le prestazioni di emergenza, con servizi continui di ambulanza e il ripristino dell'elisoccorso. Tale azione politica a nulla servirà o quasi se non avrà anche il supporto e il sostegno della società civile che prima o poi dovrà destarsi da questo stato di scarsa partecipazione a temi che riguardano tutti noi, nessuno escluso.

Raffaele di Sabato

## L'UNIONE FA LA FORZA

La dolente riflessione dell'avvocato Stefano Pio Foglia a margine della penosa quanto scabrosa questione della soppressione della locale sezione distaccata del Tribunale di Foggia, ha come si suol dire, messo il dito nella piaga. Quella della "indifferenza generale della Città tutta rispetto alla chiusura del Presidio di Giustizia locale ritenendo tale problema appartenente alla sola categoria degli Avvocati o degli addetti ai lavori". Foglia punta l'indice contro le assenze. "Assenza - elenca - di interesse della quasi totalità dei cittadini; di tutte le categorie professionali, artigianali, sindacali che evidentemente ritengono non sia un loro problema; delle Autorità sorde e insensibili all'urlo lanciato da pochi; di molti nostri colleghi che hanno continuato a coltivare il proprio orto mentre l'intero territorio veniva devastato, non coscienti del fatto che tale devastazione investiva l'orto di tutti". Assenze ingiustificate e



Il trasloco del Tribunale di Manfredonia nei giorni scorsi

dunque illogiche. Una constatazione che fotografa una realtà diffusa. Un disinteresse palpabile poco o

Continua a pag. 2

## Gli ospedali di Manfredonia

La nostra città vanta una lunga tradizione ospedaliera, che pare risalga addirittura all'epoca federiciana, quando si attesta la presenza di un ospedale denominato S. Lazzaro. Nel 1678 l'arcivescovo Orsini, poi divenuto Papa Benedetto XIII, famoso per aver costruito numerosi ospedali, vista la fatiscenza dell'Ospedale S. Lazzaro, lo fa ristrutturare e lo trasforma in Seminario, dotando però la città di una nuova struttura ospeda-



1957, S.E. Mons. Cesarano inaugura la Clinica S. Maria di Siponto (Foto Valente)



L'Ospedale alla fine degli anni '60 (Foto Ciro Renato)

liera sita in via San Lorenzo, quello che ancora oggi viene chiamato l'Ospedale Orsini. Questo ospedale resta attivo per molto tempo, finché negli anni della prima guerra mondiale viene abbandonato, perché inadeguato e in difficoltà di gestione. Per molti anni Manfredonia restò con una parvenza di ospedale, ovvero tre piccole corsie e un pronto soccorso presso l'ex monastero delle Benedettine.

Agli inizi degli anni '40, aumentata la popolazione, comincia a rendersi necessario un ospedale moderno e attrezzato. L'Amministrazione delle Opere Pie comincia così a raccogliere fondi volontari per la realizzazione di un Ospedale Civile. Per raggiungere la cifra necessaria vengono fatte recite di beneficenza "Pro Ospedale" presso il Cinema Pesante, viene messa una soprattassa sui vini, sui liquori, sui biglietti del cinema, sul pesce destinato all'esportazione e perfino sul sale. Il 30 agosto 1947, con solenne cerimonia si pone la prima pietra dell'Ospedale Civile. Ma la costruzione va a rilento; nel 1950 l'edificio è appena abbozzato, tanto da dare l'impressione di un rudere. Berardino



28 marzo 1971, L'on. Beniamino Finocchiaro, Presidente della Regione Puglia, pronuncia il suo discorso all'inaugurazione dell'Ospedale. Alla sua sinistra Michele Racioppa, Presidente del Consiglio di Amministrazione. A destra il sindaco Nicola D'Andrea e Michele Magno (Foto Gino Losciale)

con l'intento nobilissimo di costruire per la propria città un ospedale". Intanto un gruppo di medici, vista l'assenza in città di un presidio medico, diedero vita ad una casa di cura privata che potesse svolgere tutte le funzioni di un complesso ospedaliero. La clinica, intitolata a "Santa Maria di Siponto", venne inaugurata con la benedizione di Mons. Cesarano nella primavera del 1957 e, con i suoi 60 posti letto, ben presto si rivelò un prezioso punto di riferimento per pazienti non solo di Manfredonia, ma anche di tutti i centri garganici vicini. Resterà attiva fino a metà

degli anni '70, quando venne rilevata dall'Ospedale Civile. L'Ospedale Civile di Manfredonia viene finalmente inaugurato il 23 marzo 1971 e, su richiesta dell'avv. Berardino Tizzani al Consiglio di Amministrazione dell'ospedale, il 17 febbraio del 1972 viene intitolato a San Camillo de Lellis, che proprio qui a Manfredonia, nel convento dei Cappuccini, si convertì e "trovò, nel momento più significativa della sua vita, l'ispirazione per la successiva nobile e alta missione di assistenza agli infermi".

**Mariantonietta Di Sabato**

(Notizie tratte da: Lorenzo Pellegrino, *L'ospedale S. Camillo de Lellis di Manfredonia nei primi trent'anni*, Edizioni del Golfo, Manfredonia, 2000)



La Clinica S. Maria di Siponto

Tizzani rende bene lo stato d'animo dei cittadini di Manfredonia in un articolo pubblicato su "Il Quotidiano" il 18 ottobre del 1950, in cui afferma: "Se quei mattoni avessero la parola, molte cose dovrebbero rispondere al muto interrogante visitatore, in quanto ognuno di essi rappresenta un vero e proprio 'atto di fede' dei cittadini di Manfredonia nella solidarietà umana e cristiana tra gli uomini: atto di fede che si è concretizzato nel sacrificio economico e finanziario che i cittadini hanno sopportato



L'ex Ospedale Orsini, oggi sede degli uffici dei Servizi sociali

Segue da pag. 1 - L'unione fa la forza

niente consonano ad una comunità civile che aspira alla elevazione del proprio progresso complessivo. Un dato di fatto niente affatto gratificante che tocca e richiama a gran voce aspetti sensibili di cultura di fondo, di partecipazione sociale, anche di sviluppo economico. Un indice di non avvenuta maturazione collettiva. Tanto più grave in quanto il discorso che Foglia fa per il problema Tribunale estinto, vale pari pari per tutte le altre questioni che si agitano nel contesto cittadino. E sono tante e di fondamentale importanza per la sopravvivenza e la crescita di una comunità come quella di Manfredonia. Assenze, disinteresse, indifferenza che hanno determinato, quanto meno concorso a causare, una regressione complessiva del tessuto sociale, economico culturale della città sintetizzato dal decremento della popolazione residente. Le luci e i lustrini che si vedono in giro sono fittizi. Dietro c'è il buio del rallentamento. Anche la categoria degli avvocati è parte di quel tritacutto nel quale si crogiolano sindacati, as-

socialioni, autorità, cittadini ciascuno seguendo un proprio percorso guidato da interessi particolari, ignorando tutti gli altri. Le eccezioni sono tanto poche da non fare testo. Così che problemi come la giustizia, l'ospedale, il porto e relativa autorità portuale, la pesca, l'industrializzazione, l'artigianato, l'ambiente, la politica e via discorrendo, diventano faccende che riguardano i singoli addetti al singolo filone. Tutto il resto non lo si considera neanche. Vedi appunto il caso Tribunale. Così non funziona. I risultati parlano chiaro dei rovesci che si vanno registrando in quasi tutti i settori. A questo punto occorre una rivolta intellettuale, uno sforzo generale per innescare una presa di coscienza comune, una condivisione responsabile, una solidarietà fattiva, in grado di creare quelle condizioni di base sulle quali costruire la consapevolezza di agire insieme per il bene comune. Insomma riscoprire quel vecchio adagio che avverte: "L'unione fa la forza".

**Michele Apollonio**

**Sciò:** ... sarà per le maledizioni di Sciò o perché era giunta la sua ora, trovano il cane morto. Non vi dico la tragedia! Niente di paragonabile all'Amleto o al Macbeth di Shakespeare, peggio, molto peggio. La signora pianse tanto da impietosire anche il demonio. Il giorno dopo prendono questo cane morto e due ossi, uno sull'altro a forma di croce, legati al collo, lo mettono in una bella cassa di noce fatta a mano dal miglior falegname, e vestiti di nero dalla testa ai piedi, prete davanti compreso, lo portano al cimitero. Là lo aspettava, con il loculo già aperto, il becchino che, con quattro blocchi di tufo e un secchietto di calce, lo seppellisce per sempre con gli altri due mariti. Ancora

un paio di tirate di capelli accompagnati da "Oh, Madonna, come è potuto succedere", e poi, in ordine sparso si avviarono verso casa. Strada facendo, sotto la maschera del marito addolorato, Sciò pensava contento: "Mi dispiace per te, cane, ma il mondo va così, se uno non muore l'altro non gode. Lo so che un giorno o l'altro, vuoi o non vuoi, toccherà anche a me, fino ad allora, però, grazie a te che te ne sei andato, io adesso la posso consolare e stringere finalmente al cuore". Come pensiero non era malvagio, veniva dall'anima e parlava d'amore, però, peccato per lui, la signora moglie, una volta entrata in casa, si chiuse in camera da letto e non dette più segni di vita. Dopo tre gior-

ni, come Gesù Cristo resuscitò dalla morte, la signora spalancò la porta e uscì con una aderente e scollato abito bianco e con i bei capelli rossi, lunghi che le scendevano sulle spalle. Sembrava Rita Hayworth nel film: "Gilda". Sciò, quando la vide mancò poco che svenisse, e di certo gli sarebbe successo qualcosa se la moglie non gli avesse detto: "Ehi, Sciò, e tu che fai così? Vai a cambiarti, dai, che andiamo a fare una passeggiata". Non fece in tempo ad andare che già, dopo pochissimi minuti, era di ritorno... cambiato. Così cambiato che la moglie, quando lo vede, gli dice meravigliata: "Ehi, Sciò, ma sai che hai dei bei pettorali?! Sembri un "mastino napoletano". Fammi un po' vede-

re, mettiti a quattro zampe a terra". Sciò che ormai non capiva più niente, senza fiatare, a occhi chiusi si mise come voleva la moglie e questa maligna, mentre lo accarezzava con una mano, con l'altra gli mette una corda al collo e tutta impettita come una regina, gli dice: "Andiamo, Sciò, il popolo ci aspetta". Quando è troppo, è troppo, anche per uno come Sciò, abituato a sopportare anche i torti da fesso completo. Con uno strappo si libera dalla corda al collo e di gran carriera esce in strada proprio mentre passava un cavallo imbizzarrito che con un calcio lo scaraventò per aria.

(Traduzione di Mariantonietta Di Sabato)

**CAMPAGNA AMICA**

*Riprendiamoci il gusto delle cose buone!*

**La Bottega**

La prima e unica catena di vendita diretta degli Agricoltori Italiani

La Sipontina Tenuta Rosagra

Cell. 335 5362012 Manfredonia.Fg

Raccolta olive con scuotitori e con abbacchiatori. Lavori vari in agricoltura.

**Azienda Agricola DiBari**

**Pio Matteo**

Cell. 335 5362012 Manfredonia.Fg

## Dal Ministero dell'Ambiente arriva l'approvazione al secondo parco eolico offshore nel Golfo di Manfredonia Le associazioni sipontine fanno squadra per studiare azioni congiunte

Nonostante l'ammissione del Ministro dell'Ambiente di una mancanza di programmazione energetica nazionale e l'assenza di una mappatura della distribuzione dei parchi eolici off-shore sulle coste italiane, arriva l'approvazione governativa al secondo progetto di parco eolico off-shore nel Golfo di Manfredonia. Lo si apprende da una replica del Ministro dell'Ambiente Orlando in seguito all'interpellanza urgente alla Camera, del 13 settembre scorso, dei deputati pugliesi del Movimento 5 Stelle Francesco Cariello e Giuseppe L'Abbate, in cui palesavano l'inutilità e le conseguenze di tale operazione in un territorio "già martoriato da speculazioni e fallimenti". Un impianto, ricordiamolo, quello del progetto "Parco Eolico Marino Gargano Sud", che verrebbe a posizionarsi ad una distanza di 10,5 km dalla costa, in uno specchio d'acqua di circa 77,15 km<sup>2</sup> e vedrebbe l'installazione di 85 aerogeneratori alti 90 metri. Un tema, pertanto, di grande interesse per la comunità locale, forse poco attenta o disinformata rispetto agli scenari futuri e alle ricadute sul proprio territorio. Un territorio che "sebbene presenti apprezzabili potenzialità turistiche, presenta al contempo una serie di aree soggette a fenomeni di degrado ed intensa antropizzazione" questo si legge nello Studio di Impatto Ambientale, depositato per la consultazione del pubblico sul sito del Ministero dell'Ambiente e

della Tutela del Territorio e del Mare. Ebbene, una parte della società civile, costituita da un nucleo promotore di associazioni sipontine, non ci sta a questa definizione e, partendo dall'analisi e dal confronto sulle questioni ambientali che negli ultimi anni hanno e stanno minacciando il nostro territorio, si sono date appuntamento, la scorsa settimana, presso la sede del Centro Culturale del Mare di Manfredonia, per un primo incontro informativo, dove l'intervento del cetologo esperto di impatti ambientali Guido Pietrolungo ha fornito maggiori informazioni sulle ricadute ambientali, occupazionali e sociali dell'impianto in questione. Una maggiore informazione, sensibilizzazione e partecipazione dei cittadini sono state, le necessità emerse dal dibattito e per questo, oltre alla necessità di dare vita ad un coordinamento tra le stesse, si è palesata la necessità di allargare il confronto a tutte le espressioni attive del territorio, in un'ottica democratica di partecipazione collettiva. A tal fine quindi, si sta organizzando, per il 27 Settembre prossimo, alle ore 19,00, presso la Lega Navale di Manfredonia sita in viale Miramare n°6, un incontro allargato alle altre associazioni sipontine e della Capitanata, sensibili all'argomento, per discutere degli scenari presenti e futuri e condividere azioni da intraprendere in tutela nel nostro golfo.

Luisa Buonpane



Caro Sindaco ti scrivo...

Italo Magno

italo@italomagno.com

Oh! finalmente hai dimostrato di dar seguito alle mie segnalazioni, smentendo tutti coloro che malignamente pensano che mi snobbi. Dopo neanche sette giorni dalla mia richiesta di portare a Manfredonia personalità scientifiche, hai interessato un intero staff di studiosi, per condurre ricerche tese a verificare l'esistenza o meno di fantasmi nel nostro palazzo comunale. Sono i Ghost Hunters Puglia, ricercatori molto particolari che hanno indagato per dissipare ogni dubbio sulla presenza di fantasmi a Palazzo san Domenico.

Però, Sindaco, se il cruccio era questo, perché non me lo hai detto? Ti avrei tolto ogni incertezza, in quanto io stesso mi sono imbattuto in una presenza di tale tipo. Ti racconto cosa una volta mi è successo. Era una turbinosa serata invernale, faceva freddo e l'orologio del campanile già batteva la mezzanotte. Non v'era per le strade anima viva e, io pensavo, neanche morta. Invece, passando davanti al portone municipale, ecco che da uno spiraglio, lasciato chissà perché aperto, si è affacciata un'ombra, chiamandomi con un cenno della mano. Dopo un momento di sbigottimento, non mi sono perso d'animo, avendo riconosciuto chi mi stava chiamando ed era Paolino C., un vecchio dirigente comunista col quale ho giaciuto un'intera

notte sulla scalinata comunale, onde presentare prima degli altri il simbolo del nostro partito per le elezioni comunali. Quando gli sono stato vicino mi ha chiesto, senza perdere tempo, se gli procuravo dei chiodi, perché quelli vecchi erano tutti arrugginiti e ritorti, tanto che spesso i quadri, senza motivo apparente, cadevano fragorosamente a terra. Io non mi sono fatto pregare, sono andato di corsa a casa, ho preso i chiodi e glieli ho portati. Lui mi ha guardato con un sorriso riconoscente e mi ha spalancato la porta per portarmi a far visita alle anime dei diversi sindaci della città: da Casalino a Brigida, da Ferrara a Valente, da Magno a Campo, da Sinigaglia a Carmone. Erano tutti seduti a cerchio nella vecchia sala del Consiglio e si raccontavano le battaglie combattute per far crescere Manfredonia, ma anche gli errori compiuti. Quando anch'io mi sono messo a sedere, non si sono scomposti più di tanto, come se fossi già uno di loro. Ad un tratto, chi sovrintendeva alla discussione ed era da tutti riverito ed ascoltato, si è alzato dal suo scranno avvicinandosi a me, mi ha posato una mano sulla spalla e mi ha detto: "Come si è potuto scendere così in basso?". Io l'ho guardato commosso e non ho saputo fare altro che spallucce.

Cordiali saluti.

## Dopo 35 anni riprendono i lavori di scavo a Grotta Scaloria

L'8 novembre 1963 un gruppo di scout dell'ASCI (Ass. Scoutistica Cattolica Italiana) guidata da chi scrive, con una rudimentale attrezzatura si avventurava nell'esplorazione della Grotta "Occhiopinto", chiamandola "Operazione temeraria", dove si ebbe modo di scoprire un sito unico nel panorama del neolitico ottenuto dalla straordinaria opera compiuta dallo stillicidio delle acque. Mesi dopo, con un altro gruppo ci portammo a

Grotta Scaloria, dove ci fermammo per ben otto ore percorrendo quasi sempre carponi alcune centinaia di metri. Altro spettacolo di indescrivibile bellezza che lasciò tutti esterrefatti. Per motivi tecnici non fu possibile andare avanti. Qualche tempo dopo apprendemmo dalla stampa che un gruppo di giovani, capitanati da Luigi Coppolecchia, scopriva la presenza del laghetto e circa un centinaio di vasi. La rabbia fu tanta, in quanto, se avessimo proseguito, quella scoperta l'avremmo fatta noi. Eravamo a poche decine di metri. Vasi portati poi alla luce dal CAI di Trieste (Gruppo Grotte "E. Boegan") e depositati non si sa dove. Da quel momento non ci furono iniziative da parte del Comune e degli enti preposti al fine di valorizzare le grotte. Ecco che nel 1978 l'Università di Genova, in collaborazione con quella della California e del South Mississippi, l'Istituto Italiano per l'Archeologia Sperimentale (IIAS) fondato dallo studioso prof. Santo Tinè, primo a porre all'attenzione della



Matteo Di Sabato, Michele De Filippo, Michele Serricchio, Cristianziano Serricchio e Lorenzo Mondelli davanti all'ingresso di Grotta Scaloria

comunità scientifica la presenza sul nostro territorio della grotta e della sua eccezionale testimonianza, ottiene dal Ministero dei Beni culturali e del Turismo la concessione ad effettuare le operazioni di scavo. Si rende così percorribile l'intero tratto e il recupero di ingente materiale ceramico risalente a varie fasi del Tardo Neolitico e alla conoscenza dei culti praticati dalle comunità preistoriche della Puglia risalenti a 7000 anni fa. L'indagine fu condotta dal prof. Santo Tinè e da Marija Gimbutas. A distanza di 35 anni finalmente qualcosa comincia muoversi, perché questi inestimabili beni culturali possano essere valorizzati e resi fruibili a studiosi, ad appassionati di speleologia e ai

tanti turisti che visitano il nostro territorio. Con viva soddisfazione abbiamo appreso che la Soprintendenza Archeologica della Puglia ha affidato la concessione dei lavori di scavo all'I.I.A.S. (Istituto Italiano di Archeologia Sperimentale) di Genova con la partecipazione dell'UCLA (Università della California) e dell'Università di Cambridge. Iniziati nei giorni scorsi, gli scavi procedono alacremente grazie alla fattiva collaborazione del Comune di Manfredonia e alla preziosa partecipazione dello "storico" Gruppo Speleologico Città di Manfredonia, primo scopritore della parte bassa della caverna. La direzione dei lavori è stata affidata alla dott.ssa Eugenia Isetti che conosce molto bene il territorio per aver partecipato alla campagna di scavo del 1978/79 e alla dott.ssa Anna Maria Tunzi della Soprintendenza Archeologica della Puglia. Nel corso di questa nuova campagna di scavi saranno utilizzati strumenti geofisici, indagini podologiche sulla formazione dei suoli antichi, analisi stratigrafiche e altre metodologie di nuova generazione per lo studio dell'archeologia preistorica.

Matteo di Sabato



1963: Esplorazione a Grotta Scaloria, da sinistra Matteo di Sabato, Michele Coccia, Pietro Castriotta, Michele Serricchio

Direzione artistica LELLA TRIGIANI

ETTORE TRIGIANI  
ART STUDIOS

TEATRO MUSICAL  
CANTO  
RECITAZIONE

DANZA  
CLASSICO  
CONTEMPORANEO  
MODERN JAZZ  
HIP HOP SCHOOL  
VIDEO DANCE  
FREE STYLE

DIZIONE  
IMPOSTAZIONE DELLA VOCE  
ARTE PSICOSCENICA  
COMPAGNIA TEATRALE PER BAMBINI

ISCRITTA SETTEMBRE  
KIT COMPLETO IN OMAGGIO

TEAM INTERNAZIONALE  
HIP HOP & BREAK DANCE

INFO ed ISCRIZIONI 329.6154759  
ettoretrigianiartstudios@gmail.com  
presso SPORT VILLAGE  
Via Torre Dell'Astrologo 49, Manfredonia (FG)

La Pubblicità' Una tua Esigenza. La nostra Professione

www.serigadgets.it  
info@serigadgets.it

SERI gadgets

V.le del Commercio DI/32 Tel. 0884.588339 MANFREDONIA (FG)

## L'equipaggio sipontino Rignanese-Monaco vince la IX Coppa d'autunno di Melfi

L'equipaggio manfredoniano composto da Mario Rignanese e la co driver Elvira Monaco su una Fiat Barchetta 1.8 16 V, ha conquistato il gradino più ambito del podio della IX edizione della Coppa d'Autunno, una gara di regolarità turistica che si è tenuta sulle strade di Melfi e dintorni il 14 e il 15 settembre scorsi. Questa prestigiosa gara vede sfilare auto moderne e storiche guidate da equipaggi fieri e orgogliosi di guidare il proprio "gioiellino" con un pizzico di sano agonismo, ma soprattutto con la voglia di divertirsi e andare alla scoperta degli angoli più nascosti della Basilicata. Ai nastri di partenza cinquanta vetture d'epoca, tra cui alcuni esemplari unici o rarissimi che hanno fatto la storia dell'automobilismo, provenienti dall'intera Regione e da tutto il centro Sud. Il corteo delle auto partecipanti alla gara era partito in mattinata dalla cittadina federiciana per poi fare tappa nei principali comuni del Vulture e del circondario, fino a Melfi dove si sono svolte le attese prove di abilità che hanno permesso di stilare l'ordine di arrivo dei partecipanti. Mario Rignanese e Elvira Monaco, Primi Assoluti nella Classifica Generale, hanno staccato per una manciata di punti il campano Giuseppe Maccario e il melfitano Michele Bagarozza, giunti rispettivamente secondo e terzo.



Paolo Licata

## Benvenuto Capitano Notaro

Lo scorso 13 settembre, nella prestigiosissima cornice del Castello Svevo-Angioino di Manfredonia, ha avuto luogo il passaggio di consegne del comando del porto e del Compartimento Marittimo di Manfredonia fra il Capitano di Fregata **Francesco Staiano** (cedente) ed il Capitano di Fregata **Marcello Luigi Notaro** (accettante). Il settore portuale della nostra città acquista nel tempo sempre maggiore rilievo per le opportunità di sviluppo che gli si offrono e per il momento che sta attraversando il settore della pesca, legale ed illegale. La redazione di *ManfredoniaNews.it* interpretando anche il pensiero dell'intera città augura al Capitano Notaro un buon lavoro e gli da il benvenuto nella terra che fu di Manfredi.



Da destra il Capitano Notaro, il Direttore Marittimo della Puglia e della Basilicata Jonica il Contrammiraglio Giovanni De Tullio, al centro e sulla sinistra il Capitano Staiano



Cerimonia passaggio di consegne del comando del porto di Manfredonia. 13 settembre 2013 (Foto Michele Rinaldi)

Raffaele di Sabato

## Assunta Radogna e Gianni Fatone interpretano Franca Rame e Dario Fo



Saranno gli attori Assunta Radogna e Gianni Fatone, della Compagnia Teatro Stabile "Si riprende a volare", a interpretare uno dei cavalli di battaglia di Franca Rame e Dario Fo. Il 4 e 5 ottobre prossimi, infatti, al Teatro Lucio Dalla rappresenteranno "Coppia aperta... quasi spalancata". Un testo dissacrante sulla relazione di coppia, una commedia di grande successo portata in scena in ogni angolo del mondo, sempre attuale nonostante sia stata scritta negli anni '80. È la storia grottesca di due coniugi alle prese con un matrimonio che sta andando alla deriva: la "coppia aperta" è un'invenzione del marito per giustificare le sue infedeltà di immaturo, vanaglorioso Don Giovanni, con

comico strazio della moglie, ridotta a maldestri tentativi di suicidio."Il nostro lavoro che ha avuto più successo - ha detto Dario Fo al funerale della moglie - e l'autrice unica è stata Franca. L'ho sempre tenuto nascosto per gelosia". Radogna e Fatone sono i primi attori della città di Manfredonia a cimentarsi nell'avventura di questa piacevole pièce. Sebbene la Compagnia - ora al suo sesto lavoro - sia stata fondata solo nel 2009, gli attori sono dei veterani con alle spalle anni d'esperienza teatrale, perfettamente in grado di affrontare pezzi di rara bravura come "Coppia aperta... quasi spalancata". Per info e prenotazioni chiamare il 346 9551152 CARMEN

## Viva la Vita Onlus Italia: "Il no alla Stamina è la negazione del diritto di essere curati"



"Vogliamo porre degli interrogativi e permettere all'opinione pubblica di elaborare un pensiero su un argomento importante e di stretta attualità" - esordisce così il dott. Ivano Savino Romagnuolo, resp. Comunicazione de "Viva la Vita Onlus Italia", associazione da sempre al fianco di persone affette da malattie neurodegenerative. "In questo periodo si parla molto di un metodo, quello della Stamina Foundation del dottor Vannoni, e ci si divide tra chi lo osanna e chi lo stronca; noi portiamo la testimonianza di chi racconta una verità ma che vuole innanzitutto che questa sia rispettata". Da due anni, in collaborazione con gli Ospedali Civili di Brescia, viene attuato questo metodo basato su cellule staminali mesenchimali, ma solamente a chi ne richiede l'uso, tramite un procedimento "compassionevole", ovvero per pazienti gravemente malati che non avendo nessuna cura dalla medicina tradizionale, si sottopongono a queste "sperimentazioni", non ancora ufficializzati dalla medicina generale. "A Brescia questo metodo aveva portato dei veri miglioramenti, ma per problemi economici l'ospedale fu commissariato e la cura sospesa; le polemiche nascono perché in seguito tanti pazienti tramite decisioni dei giudici hanno manifestato volontà di continuare con la cura". Il fronte "anti-stamina", composto da medici, case farmaceutiche ed altre associazioni parlano di una metodologia errata, ma ciò solleva dubbi ed interrogativi: "Il Ministero della Salute è totalmente impreparato su di una metodica sperimentata in un istituto pubblico, ed non troviamo la stessa ostilità verso cure con staminali per altre patologie". Mancanza di trasparenza sottolineata anche in altri aspetti: "In Capitanata negli ultimi 10 mesi abbiamo contato oltre 35 casi di diagnosi di persone affette da SLA, distrofia muscolare, sclerosi multipla. Un numero in aumento vertiginoso. Ma non esiste un albo di malati, quindi non conosciamo la progressività delle diagnosi per capire davanti a quale emergenza siamo, cosa che emerge dai nostri dati". La bocciatura del metodo è figlio di preconcetti e pregiudiziali: "Noi malati, insieme alle nostre famiglie, vogliamo risposte; una commissione di parte ha bocciato la sperimentazione affermando così di difenderci; noi vogliamo invece essere difesi con l'informazione. Ci bocciate una cura pubblica e gratuita per costringerci ad andare all'estero a spendere migliaia di euro. Il Ministro della Salute non si è presentato al confronto che ci aveva concesso dopo tempo, ignorando così le nostre ragioni". "Si impedisce al malato terminale" - conclude Romagnuolo - "l'ultima alternativa di cura. Aspettiamo le motivazioni della bocciatura di una sperimentazione di fatto ancora non partita, e sapere che fine faranno i 3 mln di euro stanziati per essa. Il metodo Stamina ha portato solo concreti giovamenti agli ammalati, e l'opinione pubblica deve sapere che il Ministero non è mai andato a Brescia ad accertarsene". Chiarezza e trasparenza che dovremmo chiedere tutti, perché la lotta di uomini così coraggiosi per il diritto di cura è un'opera di civiltà e di solidarietà umana, una crociata laica che deve essere appoggiata da qualunque cittadino onesto e coscienzioso.

Graziano Sciannandrone

COSENTINO GIOIELLI

Insolitamente UNIC

MANFREDONIA  
Via SanLorenzo183 Tel. 0884 512858  
www.gioielleriacosentino.it

**F.lli D'ISITA S.R.L.**  
Sistemi Gold 400 - 500 - 502 HC-E - 600 HC-E  
Sistemi a norma europea - Infissi a taglio termico  
Legno Alluminio - Alluminio Legno  
PVC - Zanzariere  
Facciate continue - Porte per interni  
Inferrate apribili e blindate  
Portoncini - Vetrate e coperture mobili

Rivenditore Autorizzato:  
Dierre, Sunroom, Garofoli, Aluform, TESIFLEX

55% di detrazione fiscale!!!

Piazza delle Rose, 11/12 - Tel. e Fax: 0884 582831  
ESPOSIZIONE: V.le Aldo Moro, 51 Tel. 0884 582360  
www.fratellidisita.it

**DAUNIA SUD MONTAGGI**

portoni industriali e civili

Via del Commercio, 9  
Manfredonia (Fg)  
Tel. Fax. 0884.581635  
Cell. 340.1827586  
lorenzotroiano@alice.it

ManfredoniaNews.it

Direttore responsabile: **Raffaele di Sabato**  
N.18 Anno IV del 21 settembre 2013 - stampate 8.000 copie  
Registrazione al Tribunale di Foggia n. 31/09 del 13.11.2009  
e-mail: redazione@manfredonianews.it - Tel. 333.8772725  
Stampa: Grafiche Grilli - Foggia